

リンカラン南仏オーガニック・ワイン農家とプロバンス滞在

■ 旅行期間

2008年 6月12日(木)

6月18日(水) 7日間

■ 旅行代金 **395,000円** (成田発着) (2名1室/B&Bは2~4名1室)

■ 定員 **18名** (最少催行人数15名・ツアーディレクター同行)

■ 旅行代金に含まれるもの

往復航空運賃(エコノミー) 送迎バス等利用交通機関の運賃
宿泊2名1室(民宿は相部屋)、食事(朝食5回、昼3回、夕1回)

■ 利用航空会社: LX (スイスイインターナショナル航空)

■ 利用予定ホテル 以下または同等クラス

エクス・アン・プロバンス: エスカール・オセアニア
アルル: エリック& マドレーヌのB&B
アビニオン: B&Bで調整中
アンティープ近郊: ジュアン・レ・パン

■ 旅行代金に含まれないもの

成田空港使用料 (¥2,040)
燃油サーチャージ・航空保険料・現地空港税など (約¥45,000)
1人部屋追加料金 (¥30,000/ただしB&Bは2~4名1室)
自宅から集合場所までの交通費宿泊費、パスポート取得費
その他個人的諸費用および自由行動中の諸費 など

■ ポイント

- * オーガニックワイン農家2カ所訪問 (①ドウエル農園&②カバニス農園)
- * 南仏の素敵な町で B&B宿泊体験
- * 南仏の食材利用の料理教室にも参加!
- * 夕暮れのフラミンゴ生息地カマルグ見学

①ドウエルさんの畑

画家セザンヌが好んで描いた聖ヴィクトワール山南麓の丘でブドウ、ヒマワリ、小麦、オリーブをオーガニックで栽培。先代も完全無化学肥料・無農薬で農業を行っていたのだそう。普段はとても陽気で冗談も多いドウエルさん、仕事をするときは真剣そのもの。手際よく作物を作り上げる手腕は天性のもの。庭からローマ時代と思しき像や容器が発掘されたりするようで、そういう土地で暮らしておられるからか、骨董品に興味があるらしい。

②カバニスさんの畑

ゴッホの「アルルの跳ね橋」で有名なアルルの西、ローヌ地方の南にオーガニックの畑を持つカバニスさん。町からはるか離れた驚くほどの田舎(失礼)にあり、夜には美しい星空が広がる。祖父の代からのワイン農家で、ブドウの他アプリコットやオリーブの栽培も行い、収穫は完全に手摘み。不本意な出来のワインは格下げ出荷と、頑固一徹のワイン造り。畑と蔵では頑固そのものの性格もプライベートではダンス好きで話上手、笑顔もステキな魅力溢れる人。魅力的な人の造るワインは、やはり魅力的なのだ。



リンカラン南仏オーガニックワイン農家とプロバンス滞在

2008年
6月12日(木)
6月18日(水)

~ お誘い ~

日本ではまだコートの特徴を立てている2月末、下見のために南仏に行ってきました。南仏プロバンス地方のアルルに降り立つと、そこにはアプリコットの白い花が咲き乱れていました。この時期、今だ実も葉もないワイナリーではビクニックランチを楽しみましたが、ベストシーズンの6月には豊かな葡萄とCO2を吸収するたくさんの葉が南仏の太陽をさえぎり、爽やかなプロバンスの風が流れていることでしょう。そして、ラムサール条約で最初に登録されたカマルグ湿原での、地中海に沈む夕陽の幻想的な美しさはこの土地を愛したゴッホ、セザンヌならずとも魅了されました。そこには夕陽に類似したピンク色のフラミンゴの群れに遭遇することもでき、有名な「カマルグの塩」の塩田の白さとコントラストも見事です。

アルルでの滞在先はエリック&マドレーヌの街中のB&B。世界遺産の中での暮らしを体験できます。今回はエリックさんが全部作ってくれましたが、南仏家庭料理にも挑戦してみたい。

また、アビニオン、エクス・アン・プロバンス、アンティープ など、南仏プロバンスの光と香りを全身に感じられる行程です。ドウエルさん、カバニスさんのオーガニックワインとともに、エコツーリズム・プロデューサー 志岐 健一郎

月日	都市名	交通機関	現地時間	内 容	食事
① 6/12 (木)	成田発 チュール発 ニース着	LX169 LX560 専用車	10:25 15:55 16:55 18:05 22:30	航空機にてチュールリッヒへ チュールリッヒ乗継、南仏の玄関都市ニースへ 到着後、芸術の町エクス・アン・プロバンスへ 【エクス・アン・プロバンス泊】	機 機 ×
② 6/13 (金)	エクス・アン・プロバンス	専用車	11:00~ 15:00	★オーガニックワイン農家訪問 ①ドウエルさん農園(昼食) 昼食後、ゴッホが愛した古代劇場の町アルルへ 町の中心部のかわいいB&Bに滞在します【アルルB&B泊】	朝 昼 ×
③ 6/14 (土)	アルル	専用車	午前 17:00~ 20:00	B&Bのマドレーヌさんによる南仏料理教室 昼食はもちろんソレで ヨーロッパ唯一のフラミンゴ生息地カマルグ湿原訪問 白い馬と野鳥の楽園としても有名な美しい大湿原です 夕食はカマルグ周辺カフェにて【アルルB&B泊】	朝 昼 夕
④ 6/15 (日)	アルル アビニオン	専用車	11:00~ 15:00 午後	★オーガニックワイン農家訪問 ②カバニスさん農園(昼食) 法王庁時代の古都アビニオンを ゆっくり散歩してみませんか【アビニオン泊】	朝 昼 ×
⑤ 6/16 (月)	アビニオン アンティープ近郊	専用車	午前 午後	コートダジュールの美しい港町アンティープへ 到着後、フリータイム【アンティープ近郊泊】	朝 × ×
⑥ 6/17 (火)	アンティープ近郊 ニース発 チュール着 チュール着	専用車 LX563 LX168	朝 10:40 12:00 13:00	朝食後、空港へ 航空機にてチュールリッヒへ 乗継後、帰国の途へ 【機内泊】	朝 × 機
⑦ 6/18 (水)	成田着		07:50	到着、通関後、解散	機

~ お疲れ様でした ~

* 上記日程はやむを得ない事情により変更する場合があります。予めご了承ください。

旅行条件(要約)

お申込みの際は、別途交付する詳細旅行条件書をお受け取りのうえに確認の上、お申込みください。

本旅行条件は、旅行条件書12条の4に定める取引条件保証制度及び同法第12条の5に定める契約書の一環として記載されています。

● 旅行代金の支払方法
この旅行は、サントクエンタープライズ株式会社(国土交通大臣登録旅行業第562号)以下当社(以下「当社」といいます。)が旅行代金を一括してお支払いいたします。当社が旅行代金を一括でお支払いする場合は、旅行代金を一括でお支払いする旨を、申込書に明記されている条件の他、本旅行条件保証制度、出発前にお渡しする最終旅行日程表と約する確定書面及び当社旅行条件保証制度を旅行条件書に記載いたします。

● 旅行代金の支払方法の成立
当社が旅行代金を一括してお支払いする旨を、申込書に明記されている条件の他、本旅行条件保証制度を旅行条件書に記載いたします。電話、郵便、ファックスでお申込みの場合、当社が予約承諾の旨を通知した日から起算して3日以内に申込書の提出と申込金をお支払いいただきます。旅行契約は、当社が予約承諾の申込金を受領した時に成立いたします。

● 申込金
旅行代金を一括してお支払いする旨を、申込書に記載する場合は、以下の取付金をお支払いいただきます。

旅行代金	申込金(お支払)
旅行代金が30万円以上	50,000円
旅行代金が15万円以上30万円未満	30,000円
旅行代金が15万円未満	20,000円

● 旅行代金の支払方法
旅行代金は、旅行条件書12条の4に定める取引条件保証制度に基づき、旅行条件書の記載のとおり、旅行条件書の記載のとおりお支払いいたします。

● 旅行代金の支払方法
旅行代金は、旅行条件書12条の4に定める取引条件保証制度に基づき、旅行条件書の記載のとおりお支払いいたします。

● 旅行代金の支払方法
旅行代金は、旅行条件書12条の4に定める取引条件保証制度に基づき、旅行条件書の記載のとおりお支払いいたします。

● 旅行代金の支払方法
旅行代金は、旅行条件書12条の4に定める取引条件保証制度に基づき、旅行条件書の記載のとおりお支払いいたします。

旅行事務局 申込み・問合せはこちらへ

(有)リボーン<エコツーリズム・ネットワーク>
京都府登録旅行業2-4850号 (社)全国旅行業協会
〒160-0022 東京都新宿区新宿2-2-1 ビューシティ新宿御苑506
TEL 03-5363-9216 e-mail info@reborn-japan.com
FAX 03-5363-9218 URL http://www.reborn-

(有)リボーン<エコツーリズム・ネットワーク>

地域密着型の自然環境保護を軸とした、質の高いエコツアーを提供する旅行会社。持続可能な循環型社会を創造するための意識やきっかけづくりを提供している。2004年からリンカランと一緒に企画した「リンカランの森」植林ツアーも行っている。

マヴィ(株)

1998年に田村安さんが設立したオーガニックワイン専門の輸入・販売会社。東京・赤坂にショップを構える。今回のツアーでは、リンカランにもたびたび登場する長谷川浩代さん(取締役統括マネージャー)が各農家を訪ねる際に通訳とガイドをしてくれる。

(株)ソニーマガジンス / マヴィ(株)
旅行企画・実施
サントクエンタープライズ(株)

マヴィ(株)

1998年に田村安さんが設立したオーガニックワイン専門の輸入・販売会社。東京・赤坂にショップを構える。今回のツアーでは、リンカランにもたびたび登場する長谷川浩代さん(取締役統括マネージャー)が各農家を訪ねる際に通訳とガイドをしてくれる。

- 写真 右 ドウエルさんのワイン畑
左 上から
① アルルの街角
② ドウエルさんと受犬
③ カマルグの夕焼け
④ カバニス農園でのビクニックランチ
⑤ 夕日に乾いた/ビクニックランチメニュー
⑥ アルルの跳ね橋
⑦ アルルのデザート/アルルの夕食一品

【協力】
【旅行企画・実施】
【旅行事務局】
(受託販売)

(株)ソニーマガジンス / マヴィ(株)
サントクエンタープライズ(株) 国土交通大臣登録旅行業 第562号
(有)リボーン<エコツーリズム・ネットワーク>
〒160-0022 東京都新宿区新宿2-2-1 ビューシティ新宿御苑506
TEL: 03-5363-9216 FAX: 03-5363-9218
e-mail: eco-tourism@reborn-japan.com
URL: http://www.reborn-japan.com

リンカラン南仏オーガニック・ワイン農家とプロバンス滞在

■旅行期間
2008年 6月12日(木)
▼
6月18日(水) 7日間

■旅行代金 395,000円 (成田発着)
(2名1室/ B&Bは2~4名1室)
■定員 18名 (最少催行人数15名・ツアーディレクター同行)
■旅行代金に含まれるもの
往復航空運賃(エコノミー) 送迎バス等利用交通機関の運賃
宿泊2名1室(民宿は相部屋)、食事(朝食5回、昼3回、夕1回)
■利用航空会社: LX (スイスインターナショナル航空)
■利用予定ホテル 以下または同等クラス
エクス・アン・プロバンス: エスカール・オセアニア
アルル: エリック& マドレーヌのB&B
アビニョン: B&Bで調整中
アンティープ近郊: ジュアン・レ・パン

■旅行代金に含まれないもの
成田空港使用料 (¥2,040)
燃油サーチャージ・航空保険料・現地空港税など
(約¥45,000)
1人部屋追加料金 (¥30,000/ただしB&Bは2~4名1室)
自宅から集合場所までの交通費宿泊費、パスポート取得費
その他個人的諸費用および自由行動中の諸費 など

- ポイント■
*オーガニックワイン農家2カ所訪問
(①ドウエル農園&②カバニス農園)
*南仏の素敵な町でB&B宿泊体験
*南仏の食材利用の料理教室にも参加!
*夕暮れのフラミンゴ生息地カマルグ見学



①ドウエルさんの畑

画家セザンヌが好んで描いた聖ヴィクトワール山南麓の丘でブドウ、ヒマワリ、小麦、オリーブをオーガニックで栽培。先代も完全無化学肥料・無農薬で農業を行っていたのだそう。普段はとても陽気で冗談も多いドウエルさん、仕事をするときは真剣そのもの。手際よく作物を作り上げる手腕は天性のもの。庭からローマ時代と思しき像や容器が発掘されたりするようで、そういう土地で暮らしておられるからか、骨董品に興味があるらしい。

②カバニスさんの畑

ゴッホの「アルルの跳ね橋」で有名なアルルの西、ローヌ地方の南にオーガニックの畑を持つカバニスさん。町からはるか離れた驚くほどの田舎(失礼)にあり、夜には美しい星空が広がる。祖父の代からのワイン農家で、ブドウの他アプリコットやオリーブの栽培も行い、収穫は完全に手摘み。不本意な出来のワインは格下げ出荷と、頑固一徹のワイン造り。畑と蔵では頑固そのものの性格もプライベートではダンス好きで話上手、笑顔もステキな魅力溢れる人。魅力的な人の造るワインは、やはり魅力的なのだ。



写真 右 ドウエルさんのワイン畑
を 上から ①アルルの街角
②ドウエルさんと愛犬
③カマルグの夕焼け
④カバニス農園でのピクニックランチ
⑤夕日に乾杯/ピクニックランチメニュー
⑥アルルの跳ね橋
⑦アルルのデザート/アルルの夕食一品



リンカラン南仏オーガニック・ワイン農家とプロバンス滞在

2008年
6月12日(木)
▼
6月18日(水)

~ お誘い ~
日本ではまだコート・ドールの襟を立てている2月末、下見のために南仏に行ってきました。南仏プロバンス地方のアルルに降り立つと、そこにはアプリコットの白い花が咲き乱れていました。この時期、今度も葉もないワイナリーではピクニックランチを楽しむことができます。ベストシーズンの6月には豊かな葡萄とCO2を吸収するたくさんの葉が南仏の太陽をさえぎり、爽やかなプロバンスの風が流れていることでしょう。そして、ラムサール条約で最初に登録されたカマルグ湿原での、地中海に沈む夕陽の幻想的な美しさはこの土地を愛したゴッホ、セザンヌならずとも魅了されました。そこには夕陽に類似したピンク色のフラミンゴの群れに遭遇することもでき、有名な「カマルグの塩」の塩田の白さとのコントラストも見事です。

アルルでの滞在先はエリック&マドレーヌの街中のB&B。世界遺産の中での暮らしを体験できます。今回はエリックさんが全部作ってくれましたが、南仏家庭料理にも挑戦してみましよう。

また、アビニョン、エクス・アン・プロバンス、アンティープ など、南仏プロバンスの光と香りを全身に感じられる行程です。ドウエルさん、カバニスさんのオーガニックワインとともに、エコツーリズム・プロデューサー 巻岐 健一郎

月日	都市名	交通機関	現地時間	内 容	食事
① 6/12 (木)	成田発 チュール発 ニース着	LX169 LX560 専用車	10:25 15:55 16:55 18:05 22:30	航空機にてチュールリッヒへ チュールリッヒ乗継、南仏の玄関都市ニースへ 到着後、芸術の町エクス・アン・プロバンスへ 【エクス・アン・プロバンス泊】	機 機 ×
② 6/13 (金)	エクス・アン・プロバンス	専用車	11:00~ 15:00	★オーガニックワイン農家訪問 ①ドウエルさん農園(昼食) 昼食後、ゴッホが愛した古代劇場の町アルルへ 町の中心部のかわいいB&Bに滞在します【アルルB&B泊】	朝 昼 ×
③ 6/14 (土)	アルル	専用車	午前 17:00~ 20:00	B&Bのマドレーヌさんによる南仏料理教室 昼食はもちろんソレで ヨーロッパ唯一のフラミンゴ生息地カマルグ湿原訪問 白い馬と野鳥の楽園としても有名な美しい大湿原です 夕食はカマルグ周辺カフェにて【アルルB&B泊】	朝 昼 夕
④ 6/15 (日)	アルル アビニョン	専用車	11:00~ 15:00	★オーガニックワイン農家訪問 ②カバニスさん農園(昼食) 法王庁時代の古都アビニョンを ゆっくり散歩してみませんか【アビニョン泊】	朝 昼 ×
⑤ 6/16 (月)	アビニョン アンティープ近郊	専用車	午前 午後	コートダジュールの美しい港町アンティープへ 到着後、フリータイム【アンティープ近郊泊】	朝 ×
⑥ 6/17 (火)	アンティープ近郊 ニース発 チュール発 チュール発	専用車 LX563 LX168	朝 10:40 12:00 13:00	朝食後、空港へ 航空機にてチュールリッヒへ 乗継後、帰国の途へ 【機内泊】	朝 ×
⑦ 6/18 (水)	成田着		07:50	到着、通関後、解散	機

~お疲れ様でした~
*上記日程はやむを得ぬ事情により変更する場合があります。予めご了承ください。

旅行条件(要約)

お申込みの際は、別途交付する詳細旅行条件書をお受け取りになりご確認の上、お申込みください。

本旅行条件は、旅行条件第12条の4に定める旅行条件書及び同法第12条の4に定める取扱い規定の一部となります。

●お申込みの取消料
この旅行は、サントクエンタープライズ株式会社(国土交通大臣登録旅行業第562号)が主催者として企画する旅行です。この旅行に参加されるお客様は当社と提携型企画旅行契約を締結することになります。旅行条件はコース別に記載されている条件の他、本旅行条件書に記述している最終旅行日程表と併せてご確認ください。本旅行条件書に記述している最終旅行日程表と併せてご確認ください。本旅行条件書に記述している最終旅行日程表と併せてご確認ください。

●お申込み方法と申込書の提出
お申込みは、電話、郵便、ファックスでお申込みのうえ、お申し込みの旨を通知した日から起算して3日以内にお申込みの提出と申込金をお支払いいただきます。旅行契約は、当社が予約を承諾し申込金を受理した時に成立いたします。

●お申込みの取消料
旅行代金の30%以上
旅行代金が15万円以上30万円未満
旅行代金が30万円以上

●旅行代金に含まれるもの
旅行日程に明示された以下のものが含まれます。
(1)利用交通機関の運賃(エコノミークラス利用料金) (2)送迎バス等の料金(移動車のバスまたは車代)と燃料 (3)観光の料金(入場料、お土産代、入場料) (4)宿泊の料金(2人1室利用、税、サービス料を含む) (5)食事の料金(税、サービス料を含む) (6)手荷物運送料(航空会社の規定重量、乗機、乗機の種類) (7)団体行動中の心付け (8)ガイド料(オプション) (9)添乗員が同行するコースの添乗員経費 (10)ご乗車料、お客様の都合により一部利用されなくても、無料としてお支払いしません。

●旅行代金に含まれないもの(一部を除きます。)
(1)超過手荷物料金(規定の重量、容積、個数を超える分について) (2)クーリング代、電料、電話料、ホテルのボーイ・メイドに対する心付け、その他追加料金等諸個人の性質の諸費用およびそれに伴う税、サービス料 (3)運転手控取扱い費用(添乗員代、車料、手荷物運送料、運転手控取扱い料) (4)希望者のみ参加されるオプションツアーの料金 (5)航空会社が徴収する追加料金(機内サービス料) (6)日本国内の空港施設使用料 (7)ご自宅から集合場所およびツアー開始地の交通費・宿泊費等 (8)旅行日程中の空港送迎および各出入国税等 (9)海外旅行傷害保険料 (10)機内・機外に関する医療費および救護にかかわる費用 (11)お荷物のご手続によりお一人様別途使用される際の追加料金

●お支払方法について
お支払方法は、お申し込みのうえ、お申し込みの旨を通知した日から起算して3日以内にお申込みの提出と申込金をお支払いいただきます。旅行契約は、当社が予約を承諾し申込金を受理した時に成立いたします。

●旅行条件に明示された以下のものが含まれます。
(1)利用交通機関の運賃(エコノミークラス利用料金) (2)送迎バス等の料金(移動車のバスまたは車代)と燃料 (3)観光の料金(入場料、お土産代、入場料) (4)宿泊の料金(2人1室利用、税、サービス料を含む) (5)食事の料金(税、サービス料を含む) (6)手荷物運送料(航空会社の規定重量、乗機、乗機の種類) (7)団体行動中の心付け (8)ガイド料(オプション) (9)添乗員が同行するコースの添乗員経費 (10)ご乗車料、お客様の都合により一部利用されなくても、無料としてお支払いしません。

旅行事務局 申込み・問合せはこちらへ

(有)リボーン<エコツーリズム・ネットワーク>
京都知事登録旅行業2-4850号 (社)全国旅行業会員
〒160-0022東京都新宿区新宿2-2-1 ビューシティ新宿御苑506
TEL 03-5363-9216 e-mail info@reborn-japan.com
FAX 03-5363-9218 URL http://www.reborn-

株式会社ソニーマガジンス / マヴィ(株)
旅行企画・実施
サントクエンタープライズ(株)

(有)リボーン<エコツーリズム・ネットワーク>
地域密着型の自然環境保護を軸とした、質の高いエコツアーを提供する旅行会社。持続可能な循環型社会を創造するための意識やきっかけづくりを提供している。2004年からリンカランと一緒に企画した「リンカランの森」植林ツアーも行っている。

マヴィ(株)
1998年に田村安さんが設立したオーガニックワイン専門の輸入・販売会社。東京・赤坂にショップを構える。今回のツアーでは、リンカランにもたびたび登場する長谷川浩代さん(取締役統括マネージャー)が各農家を訪問の際に通訳とガイドをしてくれる。

【協力】
【旅行企画・実施】
【旅行事務局】
(受託販売)

(株)ソニーマガジンス / マヴィ(株)
サントクエンタープライズ(株) 国土交通大臣登録旅行業 第562号
(有)リボーン<エコツーリズム・ネットワーク>
〒160-0022 東京都新宿区新宿2-2-1 ビューシティ新宿御苑506
TEL: 03-5363-9216 FAX: 03-5363-9218
e-mail: eco-tourism@reborn-japan.com
URL: http://www.reborn-japan.com